|  |
| --- |
| **مكتب الاتصالات الراديوية (BR)** |
|  |
| الرسالة الإدارية ال‍معممة **CACE/699** | 27 نوفمبر 2014 |
|  |
|  |
| **إلى إدارات الدول الأعضاء في الات‍حاد وأعضاء قطاع الاتصالات الراديوية وال‍منتسبين إليهال‍مشاركين في أعمال ل‍جنة الدراسات 5 للاتصالات الراديوية** |
|  |
|  |
| ال‍موضوع: | **ل‍جنة الدراسات 5 للاتصالات الراديوية (خدمات الأرض)****- اقتراح للموافقة على مشاريع 3 توصيات جديدة ومشاريع مراجعة 4 توصيات لقطاع الاتصالات الراديوية** |
|  |
|  |

ت‍حية طيبة وبعد،

اعتمدت ل‍جنة الدراسات 5 للاتصالات الراديوية في اجتماعها ال‍منعقد في 10 و11 نوفمبر 2014، نصوص مشاريع 3 توصيات جديدة ومشاريع مراجعة 4 توصيات لقطاع الاتصالات الراديوية واتفقت على تطبيق إجراء القرار ITU‑R 1‑6 (انظر الفقرة 5.4.10) ال‍متعلق بال‍موافقة على التوصيات بالتشاور. وترد في ال‍ملحق بهذه الرسالة عناوين مشاريع التوصيات وملخصاتها.

وبالنظر إلى أحكام الفقرة 1.5.4.10 من القرار ITU‑R 1‑6، يرجى من الدول الأعضاء إبلاغ الأمانة (brsgd@itu.int) في موعد أقصاه 27 يناير 2015 ما إذا كانت توافق أو لا توافق على ال‍مقترحات أعلاه.

ويرجى من أي دولة عضو تعترض على اعتماد مشروع توصية أن ت‍خبر ال‍مدير ورئيس ل‍جنة الدراسات بأسباب اعتراضها.

وبعد ال‍مهلة ال‍محددة أعلاه، ستعلن نتائج هذا التشاور في رسالة إدارية معممة وستنشر التوصيات ال‍موافَق عليها بأسرع وقت م‍مكن (انظر <http://www.int.int/pub/R-REC>).

ويرجى من أي منظمة عضو في الات‍حاد تعلم بوجود براءة اختراع لديها أو لدى غيرها تغطي كلياً أو جزئياً عناصر مشاريع التوصيات ال‍مذكورة في هذه الرسالة أن تبلغ الأمانة بهذه ال‍معلومات بأسرع ما ي‍مكن. وترد السياسة ال‍مشتركة لبراءات الاختراع لقطاعي تقييس الاتصالات والاتصالات الراديوية وال‍منظمة الدولية للتوحيد القياسي واللجنة الكهرتقنية الدولية (ITU-T/ITU-R/ISO/IEC) على ال‍موقع: <http://www.itu.int/en/ITU-T/ipr/Pages/policy.aspx>.

وتفضلوا بقبول فائق التقدير والاحترام.

فرانسوا رانسي
ال‍مدير

**ال‍ملحق:** عناوين مشاريع التوصيات وملخصات‍ها

**الوثائق:** الوثائق من 5/BL/12 إلى 5/BL/18

وتتاح نسخ إلكترونية من هذه الوثائق في ال‍موقع: <http://www.itu.int/rec/R-REC-M/en>

**التوزيع:**

- إدارات الدول الأعضاء في الات‍حاد وأعضاء قطاع الاتصالات الراديوية ال‍مشاركون في أعمال ل‍جنة الدراسات 5 للاتصالات الراديوية

- ال‍منتسبون إلى قطاع الاتصالات الراديوية ال‍مشاركون في أعمال ل‍جنة الدراسات 5 للاتصالات الراديوية

- رؤساء ل‍جان دراسات الاتصالات الراديوية واللجنة ال‍خاصة ال‍معنية بال‍مسائل التنظيمية والإجرائية ونوابهم

- رئيس الاجتماع التحضيري للمؤت‍مر ونوابه

- أعضاء ل‍جنة لوائح الراديو

- الأمين العام للات‍حاد ومدير مكتب تقييس الاتصالات ومدير مكتب تنمية الاتصالات

ال‍ملحـق

عناوين وملخصات مشاريع التوصيات
التي اعتمدتها ل‍جنة الدراسات 5 للاتصالات الراديوية

مشروع التوصية ال‍جديدة ITU-R M.[ANT ROT] الوثيقة 5/BL/12

تغير دوران الهوائي وآثاره على اقتران الهوائي
لأغراض تحليل التداخلات الرادارية

تشرح هذه التوصية آثار دوران الهوائي على اقتران الهوائي لأغراض تحليل التداخل والتوافق.

مشروع التوصية الجديدة ITU-R M.[IMT.OOBE BS] الوثيقة 5/BL/16

الخصائص العامة للبث غير المرغوب فيه للمحطات القاعدة
التي تستعمل السطوح البينية الراديوية للأرض
للاتصالات المتنقلة الدولية-المتقدمة (IMT−Advanced)

تقدم هذه التوصية الخصائص العامة للبث غير المرغوب فيه (الإرسالات الهامشية والإرسالات خارج النطاق (OoB)) للمحطات القاعدة التي تستعمل السطوح البينية الراديوية للأرض للاتصالات المتنقلة الدولية-المتقدمة (IMT−Advanced).

مشروع التوصية الجديدة ITU-R M.[IMT.OOBE-MS] الوثيقة 5/BL/17

الخصائص العامة للبث غير المرغوب فيه للمحطات المتنقلة
التي تستعمل السطوح البينية الراديوية للأرض
للاتصالات المتنقلة الدولية-المتقدمة (IMT−Advanced)

تعرض هذه التوصية الخصائص العامة للبث غير المرغوب فيه (الإرسالات الهامشية والإرسالات خارج النطاق (OoB)) الصادر عن محطات متنقلة تستعمل السطوح البينية الراديوية للأرض للاتصالات المتنقلة الدولية-المتقدمة (IMT−Advanced)، وهي الخصائص الملائمة لإرساء الأساس التقني لتداول مطاريف الاتصالات المتنقلة الدولية-المتقدمة (IMT−Advanced) على الصعيد العالمي.

مشروع مراجعة التوصية ITU-R M.2003-0 الوثيقة 5/BL/13

الأنظمة اللاسلكية متعددة الغيغابتات العاملة على ترددات حول GHz 60

جرى في هذه المراجعة تحديث معلومات معايير معهد مهندسي الكهرباء والإلكترونيات (IEEE) ومعايير التحالف WGA وتصحيح معلومات معايير المعهد الأوروبي لمعايير الاتصالات (ETSI).

مشروع مراجعة التوصية ITU-R M.1638-0 الوثيقة 5/BL/14

الخصائص ومعايير الحماية المطبقة في دراسات التقاسم
بين رادارات التحديد الراديوي للموقع ورادارات الملاحة الراديوية للطيران
ورادارات الأرصاد الجوية العاملة في نطاقات التردد بين 5 250 وMHz 5 850

تحذف هذه المراجعة المعلمات التقنية لرادارات الأرصاد الجوية الواردة في الجدول 2 والمكررة في التوصية ITU-R M.1849 (2007) وتضيف وتعدل معلمات تقنية للعديد من الرادارات غير المستعملة في الأرصاد الجوية. كما أن هذه المراجعة تجعل التوصية متوائمة مع النسق الجديد.

مشروع مراجعة التوصية ITU-R M.1827-0 الوثيقة 5/BL/15

مبادئ توجيهية بشأن المتطلبات التقنية والتشغيلية لمحطات الخدمة المتنقلة للطيران (R)
المقتصرة على التطبيقات المستعملة على السطح في المطارات
في نطاق التردد MHz 5 150‑5 091

تعكس هذه المراجعة الآتي:

( أ ) إلغاء المؤتمر العالمي للاتصالات الراديوية لعام 2012 توزيع الخدمة المتنقلة للطيران لدعم أنظمة أمن الطيران،

(ب) توفير مزيد من المرونة للخدمة المتنقلة للطيران (R) مع الحفاظ على التوافق مع الخدمة الثابتة الساتلية المشاركة في استعمال النطاق.

مشروع مراجعة التوصية ITU-R M.1579-1 الوثيقة 5/BL/18

تداول المطاريف الأرضية للاتصالات المتنقلة الدولية على الصعيد العالمي

تضيف هذه المراجعة الأساس التقني لتداول المطاريف الأرضية للاتصالات المتنقلة الدولية-المتقدمة على الصعيد العالمي. كما تجري بعض التغييرات الصياغية الطفيفة.

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_